

NEUER TERMIN FÜR DIE ÜBERTRAGUNG DES ORTHODOXEN GOTTESDIENSTES IM ZDF: 18. August 2013

Bonn - Die für Sonntag, den 7. Juli 2013, geplante Direktübertragung der orthodoxen Göttlichen Liturgie im ZDF musste aus technischen Gründen ausfallen, da sich kurz vor Beginn der Übertragung herausstellte, dass eine störungsfreie Satellitenverbindung nicht herzustellen war. Der Gottesdienst wurde aber aufgezeichnet und die Aufzeichnung ist schon auf der Internetseite gottesdienste.zdf.de abrufbar. Er wird auch vom ZDF ausgestrahlt werden, und zwar am Sonntag, dem 18. August 2013 zur üblichen Gottesdienstzeit 9.30 - 10.15 Uhr. An diesem Sonntag entfällt der geplante katholische Gottesdienst.

Die Wahl des Übertragungsortes im Jahr 2013 hatte noch einen besonderen Hintergrund: Vor genau 50 Jahren wurde von Ökumenischen Patriarchat die Griechisch-Orthodoxe Metropole von Deutschland gegründet, die heute rund 450.000 Gläubige in 56 Gemeinden umfasst, die von etwa 70 Priestern betreut werden. Die Kathedralkirche wurde ab 1976 errichtet; ihre Weihe erfolgte zu Pfingsten 1978 und anschließend begann die vollständige Ausmalung, die 2001 abgeschlossen wurde. Seit 1963 existiert auch die Gemeinde Bonn, die rund 1.100 Gläubige in der Stadt und der Umgebung umfasst. Der Vorsteher der Griechisch-Orthodoxen Metropole von Deutschland, Metropolit Augoustinos (Labardakis), ist auch zugleich Vorsitzender der Orthodoxen Bischofskonferenz in Deutschland. Diese hat im Frühjahr eine neue offizielle Übersetzung der orthodoxen Liturgie ins Deutsche verabschiedet, die nun in allen deutschsprachigen orthodoxen Gottesdiensten Verwendung finden soll und auch erstmals in einer Fernsehübertragung verwandt wurde. Der zu einem großen Teil in deutscher, ansonsten in griechischer Sprache gefeierten Göttlichen Liturgie stand einer der Vikarbischofe der Metropole, Bischof Bartholomaios (Kassidis) von Arianz, zusammen mit dem Generalvikar der Metropole, Archimandrit Ambrosius (Koutsouridis), und dem Ortspfarrer Erzpriester Sokratis Ntallis, vor. Es diakonierte Isidoros Katsos aus Athen. Den Chor leitete PD Dr. Athanasios Despotis. Die Predigt zum Thema der Nachfolge Christi hielt - basierend auf der Evangelienlesung des Tages - Bischof Bartholomaios.

<http://www.zdf.de/ZDFmediathek/beitrag/video/1934132/Orthodoxer-Gottesdienst-aus-Bonn?flash=off>

ORTHODOXE BISCHOFSKONFERENZ IN DEUTSCHLAND

Generalsekretariat: Splintstr. 6a, 44139 Dortmund

Tel. 0231 - 189 97 95 . Fax 0231-189 97 96

Mobil: 0172 - 288 99 44

www.obkd.de

E-Mail: generalsekretariat@obkd.de